

THE ONLY SLOVENIAN DAILY
BETWEEN NEW YORK AND CHICAGO
THE BEST MEDIUM TO REACH 180,000
SLOVENIANS IN U. S., CANADA
AND SOUTH AMERICA.

ENAKOPRAVNOST

EQUALITY

Neodvisen dnevnik zastopajoč interese slovenskega delavstva.

"WE PLEDGE ALLEGIANCE TO OUR
FLAG AND TO THE REPUBLIC FOR
WHICH IT STANDS: ONE NATION IN-
VISIBLE WITH LIBERTY AND JUSTICE
FOR ALL."

VOLUME IV.—LETO IV.

CLEVELAND, O., TOREK, (TUESDAY) SEPT. 13th, 1921.

ST. (NO.) 214.

Posamezna številka 3c.

Single Copy 3c.

Entered as Second Class Matter April 29th 1918, at the Post Office at Cleveland, O., under the Act of Congress of March 3rd, 1879

Združitevna Konvencija

S. N. P. J. in S. D. P. Z.

ZBOROVANJE SE JE PREMESTILO IZ SEVER-NAGODE DVORANE V TURN-
VEREIN DVORANO NA E. 55TH ST.

Združitevna konvencija SNPJ in SDPZ se je otvorila včeraj zjutraj v Sever-Nagode dvorani na St. Clair Ave., ki je bila najeta po odpovedi dvorane v mestnem kopališču. Toda delegatje so izpredvideli, da v dvorani ni mogoče zborovati vzpričo velikanskega trušča in ropota, ki prihaja iz St. Clair Ave., ki je ena najbolj prometnih izmed vseh ulic v Clevelandu.

Vsled tega se je sklenilo, da se konvencija preseli v boljše in mirnejše prostore, kjer bo zborovanje lažje voditi. Dobilo se jesporečilo, da je Turnverein dvorana na E. 55. St., ki ni zelo oddaljena slovenski naselbini, prosta, nakar se je sklenilo, da se zboruje v njej.

Popoldanska seja se je vršila že v novih prostorih. Potek zborovanja je razvil iz zapisnika, ki sledi:

DRUGA SEJA ZDRUŽITVENE KONVENCIJE.

Brat predsednik odpre sejo ob dveh popoldne. Prečita se zapisnik in sprejme s popravki. Nadalje se razpravlja o sporedu, dnevnem redu in o opravljenem.

Nekateri bratje priporočajo, da se razpravlja o vsaki točki sporeda posebej. Na razna posajnila, da je konvencija najvišja oblast in da ima vsak čas pravico spremeniti spored, se na predlog brata Alesha sprejme spored tako, kot je bil čitan. Črta se le pri točki pet črka f črke S. N. P. J.

Opravljen se čita točko za točko in se sprejme s popravkami kot sledi:

SPORED, DNEVNI RED IN OPRAVILNIK
Za tretjo izredno (združitevno) konvencijo S. N. P. J., ki se prične dne 12. septembra, 1921, v Clevelandu, Ohio.

1. Otvoritev konvencije.
2. Otvoritveni govor: Govornik predsednik S. N. P. J. in predsednik S. D. P. Z.
3. Volitev poverilnega odbora.
4. Sprejem opravljenega dnevnega reda za konvencijo.
5. Volitev odborov za dobo konvencije:
 - a) predsednika in podpredsednikov;
 - b) zapisnikarjev;
 - c) rediteljev;
 - d) odbor za prošnje in pritožbe;
 - e) konvenčni odbor za pravila in resolucije;
 - f) odbor za plače.
 - g) odbor za naprave in ustanove.
6. Poročilo glavnih odbornikov S. N. P. J. in S. D. P. Z.
7. Poročilo združitvenih odbornikov SNPJ in SDPZ.
8. Poročilo delegatov. (Ta poročila morajo biti predložena pisмено in bodo priobčena v zapisniku.)
9. Poročilo konvenčnih odborov.
10. Poročilo odbora za zavetišče.
11. Referat odbora za pravila.
12. Rezolucije.
13. Volitev glavnih odbornikov.
14. Nominiranje mest za prihodnjo redno konvencijo.
15. Volitev odbora za prireditev pravil za prihodnjo redno konvencijo.
16. Razno.
17. Zaključek konvencije.

OPRAVILNIK.

Tretja izredna konvencija SNPJ, ki je ob enem združitevna konvencija za SNPJ in SDPZ, je sprejela sledeči opravljenik, ki velja za vse delegate in odbornike, zbrane na tem zborovanju:

1. Konvencija lahko z nadpolovično večino odstavi predsednika ali kateregakoli drugega konvenčnega odbornika radi pristranskega postopanja, nezmožnosti ali če radi katerega drugega vzroka ni zadovoljna z njim.

2. Vsi zborovalci morajo zasedati svoja mesta pravočasno, to je predno se odpre seja in zapustiti jih smejo le z dovoljenjem predsednika.

Vsak zborovalec mora naznaniti z dvignjenjem roke, kadar želi govoriti ter povedati svoje ime in čakati mora, dokler mu predsednik ne da besede. Vpadati v besedo ali motiti drugega govornika ni dovoljeno. Veak govornik ima govoriti le deset minut.

4. Predsednik mora voditi seznam priglanih govornikov in jim dati besedo po vrsti, kakor so se oglasili. Kadar se zglasita za besedo dva govornika, odloči predsednik, kdo

pride prvi do besede. Po zaključku debate imajo pravico do besede le tisti, ki so se naznanili pred zaključkom.

5. Govori na sejah morajo biti stvarni in dostojni.

6. Delegatje, delegatinje in glavni odborniki se nazivljejo med seboj bratje in sestre.

7. Sejam te konvencije sme pristopovati vsak dobrostoječ član SNPJ in vsak dobrostoječ član SDPZ.

8. Delegatje in odborniki se morajo redno udeleževati sej. Nenavzočnost se lahko opraviči le tehtnim vzrokom, katerega prizna konvencija. Konvencija lahko odvzame mandat vsakemu, ki ponovno izostaja od sej ali ki se nedostojno obnaša.

9. Dolžnost vsakega delegata in odbornika je vztrajati do zaključka konvencije. Kdor zapusti konvencijo brez dovoljenja, se mu plačajo vožni stroški samo v eno stran in dnevnice samo za tiste dni, ko se je udeležil sej.

10. Če kdo krši določbe tega opravljenika, ga mora predsednik najprej posvariti; kdor ponovno krši ta opravljenik, mu mora predsednik dati ukor, in če to ne zadostuje, mu konvencija določi kazen.

Pri dnevnem redu se sprejme kot druga točka "čitanje imen delegatov in glavnih odbornikov. V celoti se popravljeni dnevni red glasi:

DNEVNI RED.

1. Otvoritev seje.
2. Čitanje imen glavnih odbornikov in delegatov.
3. Čitanje zapisnika prejšnje seje.
4. Čitanje dopisov in brzojavov.
5. Predlogi in poročila.
6. Volitev potrebnih odborov.
7. Poročilo posebnih odborov.
8. Nadaljevanje sporeda.
9. Posebna naznanila.
10. Sklep.

Preide se na peto točko sporeda "Volitev odbornikov za konvencijo". Konvenčnim predsednikom so imenovani bratje Petrovič, Goršek, Aleš, Podboj, Trčelj, Zevnik, Debelak, Somrak, Potokar, Železnikar, Sitter, Zajc, Bratkovič in Skuk.

Vsi bratje razen bratov Goršek, Trčelj in Skuk odklonijo nominacijo. Brat Somrak ponovno apelira na brata Petroviča, da sprejme nominacijo. Brat Petrovič odkloni nominacijo in pojasnjuje, zakaj mu je nemogoče sprejeti nominacijo.

Brat Šetina predlaga, da tisti izmed kandidatov, ki sprejme največ glasov, se smatra izvoljenim predsednikom, oba druga kandidata, ki ostaneta v manjšini, sta izvoljena kot podpredsednika.

Pri glasovanju je prejel Skuk 83 glasov, Trčelj 59 in Goršek 48. Izvoljen je brat Skuk. Izvoljeni predsedniki zavzamejo svoja mesta in brat Skuk se v kratkem govoru zahvali za zaupanje in izjavi, da bo popolnoma nepristranski postopal.

Preide se na izvolitev zapisnikarjev in nominirani so bratje Bernik, Terbovec, Godina, Zajec, Sitter, Vider, Underwood, Vidrich, Rogelj, Zevnik, Demšar, Miglič, Barilar, Pavlovčič, Oven, Kavs in sestra Udovič. Nominacija so sprejeli: Terbovec, Bernik, Rogelj, Underwood, Demšar, Zevnik, Miglič in sestra Udovič.

Izvoljeni so bili: Trbovec 150 glasov, Rogelj 121, Bernik 108 in Underwood 131.

(Dalje na 2. strani.)

Rusija rešuje brezposelnostni problem.

TAKO SE IZJAVLJA BIVŠI
VODJA I. W. W., BILL HAYWOOD.

Moskva, 11. sept. — (Poroča John Graudenz.) "Rusija nudi rešitev brezposelnostnega problema v Združenih državah. Ameriški delavci bodo našli socijalno in industrijalno svobodo, katero so iskali vse svoje življenje tamkaj, danes tukaj," se je izjavil danes napram meni "Big Bill" Haywood, bivši vodja I. W. W. v Združenih državah, ki je ušel v Rusijo, mesto da bi se dal zapreti v Leavenworth ječo.

"Tu je načrt, na katerem sem deloval že ves čas, odkar sem dospel v Moskvo," se je izjavil Haywood. "Jaz imam v mislih, da se gotovo dele Rusije, kjer so razmere povoljne, organizira vsakrnostne delavske skupine, kot lesni delavci, industrijalni delavci, rudarski in kovinarski delavci, itd. Ti naj bi ustvarili svojo lastno industrijalno administracijo ob notranjosti države, ter naj bi izmenjavali z vlado svoje produkte za orodje in druge dnevne potrebščine, katerih samine morejo producirati."

"Te delavske skupine sem najprej zarisal teoretično, zdaj pa sem začel s praktičnim izvrševanjem."

"Sto in šestinsosedeset ameriških lesnih delavcev, ki so nedavno tega dospeli iz Seattle, so našli delo na podlagi takega načrta v Kuzneki dolini, vzhodno od Uraleškega gorovja. Tamkaj so našli več malih kolonij rudarjev, živčih v hišah, ki so bile podobne plačam, ako se vzame za primer domovanja rudarjev v Zedinjenih državah in v Angliji."

"Za pričetek takih kolonij je dosti mašinerije. Industrijalne kolonije bodo hitro gradile nadaljne take industrijalne skupine. "Ti lesni delavci iz Seattle pričajo z delom prihodnji teden. Zdjaj se opremljajo z gorke obleke, orodjem in drugimi potrebščinami, katere je sovjetska vlada pripravljena preskrbeti."

"Ti lesni delavci bodo najprej pripravljali les za zgradbo domov. Ne bo dolgo, ko bodo te industrijalne skupine dosegle ameriški življenjski standard. Njih delo bo vplivalo tudi na ruske delavce, in jim dalo nekoliko pojma o ameriški živahnosti in uspešnosti pri delu."

Haywood je nastavljal komisijo 17 mož, ki bo ostala v Kuzneki dolini, in je poslal druge na ugodne kraje v dolskem distriktu.

"Medtem ko je v Ameriki skoro 6,000,000 delavcev brez dela," se je izjavil Haywood, "se jim tu nudi prilika, da pomagajo pri gradnji idealistične države, o kateri so sanjali in za katero so se borili vse svoje življenje."

"Iz političnega stališča moramo priporočati delavcem, da ostanajo v Ameriki, kajti čim več brezposelnosti je, tem bolje, to da kot prijatelj delavcev, moram reči vsem mojim prijateljem, ki žele resnične svobode: Pridite v Rusijo!"

— V ponedeljek 5. sept. je umrl mladi John R. Cronin, 30-letni sin pokojnega župana Cronina. Pokojnik je bil v svetovni vojni, kjer si je nakopal kal neozdravljive bolezni, ki ga je spravila v prezgodnji grob.

Kino-komedijant obtožen umora.

San Francisco, 12. sept. — R. "Fatty" Arbuckle je bil danes na tukajšnjem policijskem sodišču formalno obtožen umora v zvezi s smrtjo kinematografske igralke Virginije Rappe, ki je umrla po zabavi, ki se je vršila v petek ponoči v sobi hotela St. Francis, kjer je bil nastanjen ob toženi igralec.

Obtožbo proti Arbuckleju je podpisala Mrs. Bambino Delmont, prijateljica mrtve igralke.

Ko je bil obtoženec danes zjutraj postavljen pred sodnika, ni hotel podati nikake izjave. Vse potrebno je odredil njegov odvetnik, nato pa je bil poslan nazaj v ječo.

Mestni mrtvaški oglednik, dr. Leland, se je danes izjavil, da mrliška preiskava, ki se je pričela danes, najbrže ne bo končana do jutri. Danes so bili zaskušali rešiti življenje mrtve igralke.

Zdravniki so povedali, da je bila igralka prenešana iz Arbucklelove sobe v neko drugo sobo hotela, pozneje pa v bolnišnico, kjer je umrla.

Dozdej se zdravniki še niso zedinili o vzroku igralkine smrti.

Haary J. Boyle, pomožni upravitelj St. Francis hotela je izpričeval, da je ob prihodu v Arbucklelove sobe, kamor ga je poklicala Mrs. Delmont, našel igralko Virginijo Rappe na postelji nezvestno in stekajočo.

Arbuckle je Miss Rappe dvignil iz postelje ter jo nesel v neko drugo sobo hotela, kjer je ostala tri dni, nakar je bila prepeljana v bolnišnico.

Prvi zdravnik, ki je bil pozvan, ni pronašel drugega kot da je igralka zavila preveč alkoholične pijače. Glasom njegove izjave ni pronašel takrat na njej nikakih znamenj, da ji preti smrtna nevarnost.

Resno pa je postalo stanje Miss Rappe v četrtek, toda znakov nasilnosti se ni našlo do mrliškega ogleda, ko se je pronašlo, da je igralka notranje poškodovana.

Iz raznih mest se poroča, da so oblasti prepovedale kazanje vseh slik, v katerih igra Arbuckle, dokler se ne dožene, da-li je kriv umora ali ne.

Smrt Miss Rappe ni prvi škandal med kinematografskimi igralci in podjetniki, ki so se povzpeli od navadnih ljudi v razred multimilionarjev, dasiravno povečini nimajo nikakih posebnih zmožnosti.

Ne še dolgo tega, ko je umrla v Parizu na zastrupljenju ameriška filmska igralga Olive Thomas. Zastrupila se je baže po pomoti po neki razuzdani orgiji, katere se je vdeležila.

V New Yorku je pred kratkim izvršilo samomor neko mlado dekle, ki je imelo ljubavno razmerje z nekim milijonarskim filmskim podjetnikom.

Pred par meseci se je vršila v počast Arbuckleja v nekem hotelu v Woburn, Mass. divja orgija pijančevanja in razuzdanosti, o kateri pa je prišlo nekaj na dan, nakar so filmski magnatje plačali na raznih mestih \$100.000 podkupnine, da se

Irski odposlanec na poti k Lloyd Georgeu.

Dublin, 12. sept. — Danes je odpotoval od tukaj posebni sinfajnovski odposlanec v Inverness Škotsko, kjer se mudi na počitnicah ministrski predsednik Lloyd George.

Že včeraj je bilo poročano, da je irski republikanski parlament že v nedeljo dogotovil svoj odgovor na poslednjo noto Lloyd Georgea.

Belfast, 12. sept. — Hugh O'Neill, predsednik ulsterskega parlamenta, je v svojem govoru, ki ga je imel včeraj v Ballymena, svaril angleško vlado, da naj v pogajanjih s Sinfajnovci ne poskuša omejiti moči ulsterskega parlamenta.

BAVARSKI KABINET JE ODPSTOPI.

Monakovo, Bavarska, 12. sept. — Danes je resigniral celotni bavorski kabinet, kateremu je predsedoval ministrski predsednik von Kahr.

Resnacija kabineta je podana, ker so zastopniki nemške narodne stranke in bavske ljudske stranke v kabinetu zavrnili kompromis, ki ga je napravila bavarska vlada z zvezno vlado v Berlinu z ozirom na zadnje izredne odredbe predsednika Eberta.

Bavarska vlada je namreč privolila, da se odredba, ki jo je izdal Ebert proti junkerskim elementom, ostane za nedoločeno čas še veljavna z ozirom na ogrožujoči položaj v severnih distriktih Bavsarske.

ni povedalo v javnosti podrobnosti o prirejeni orgiji.

Zena Charlie Chaplina je dobila razporoko na podlagi krutosti.

Fatty Arbuckle je zadnje čase dobival \$5000 tedenske plače. Njegovo premoženje se ceni na milijon dolarjev. Pred par leti je bil čisto navaden postopač.

New York, 12. sept. — Henry Lehrman, filmski ravnatelj tega mesta, s katerim je bila Miss Rappe zaročena, je nocoj izjavil, da mu je Mrs. Delmont poslala iz San Francisca naslednje sporočilo:

"Jaz bom povedala resnico o celji aferi, pa magari, da umrem. Virginija ni umrla na pljučni bolezni kot je bilo prvotno poročano."

Mrs. Delmont pravi, da jo je Miss Rappe povabila, da jo spremi na zabavo, ki jo je priredil Arbuckle v svojih prostorih v hotelu, na katero jo je povabil, ker sama da si ne upa iti.

Mrs. Delmont pripoveduje dalje: "Ko smo dospeli v njegove prostore in smo nekoliko časa jedli in pili, je Arbuckle skočil pokonci, pograbil Virginijo in jo ponesel v drugo sobo, katero je zaklenil. Slišala sem bojevanje in vpitje ter razbijanje na vrata. Bila sta v sobi kake četrte ure, ko smo zaslišali silovit krik. Jaz sem zagrozila poklicati upravo hotela, nakar je Arbuckle odprl vrata. Pronašla sem, da je bila obleka Virginije vsa raztrgana, ona pa je bila nezvestna."

— Slovenski avtomobilisti pozor! Vsi oni, ki so se prijavili za vožnjo delegatov po mestu v nedeljo, 18. sept., so uljudno prošnje, da pridejo na sejo, ki se vrši v sredo 14. septembra, v S. N. Domu, Pričetek ob 8:30 zvečer. Dogovoriti se moramo še glede voznega reda in drugih posameznosti. Bodite navzoči vsi! — L. Medvešek.

VOJNA MED RUSIJO IN ROMUNIJO?

VZROK JE SPOR RADI BESARABIJE, KATERO SO IZROČILI ZAVEZNIKI ROMUNJI.

Riga, 12. septembra. — Rosta časnikarska agencija oroča, da je ruska sovjetska vlada proglasila v Besarabiji, to je na romunski meji, vojno stanje.

Obenem se poroča, da je vojni minister Trocki odpotoval v Ukrajino z ozirom na sprejem poročil, ki pripovedujejo, da se v Romuniji organizirajo romunske oziroma druge proti-bojševiške čete.

Glasom poročila se je Trocki izjavil v Zitomiru: Mi želimo miru, toda oni, ki hočejo prodreti Rusijo s silo, bodo prišli v kolizijo z oboroženimi rdečimi bojevnikmi."

Kot znano, ni ruska sovjetska vlada nikdar pripoznala odločitev najvišjega zavezniškega koncila, katero je potrdila tudi Liga narodov, glasom katere se je izročilo Besarabijo Romuniji. Rusija je bila v posesti Besarabije že iz leta 1812, ko jo je iztrgala iz rok Turkom.

Besarabija meri 18,000 kvadratnih milj ter ima dva milijona prebivalstva. Romuni trde, da je polovica prebivalstva čisto romunskega izvora, druga polovica pa da sestoji iz judov, Rusov, Tartarov, ciganov, Crkov in Armencev.

Spor med Rusijo in Romunijo z ozirom na številne vpade protibojševiških čet, ki jih se je prirejalo iz Romunije na rusko zemljo, se vleče že precej časa.

Rudarji poti mezdne-mu znižanju.

Washington, 12. sept. — Rudarji širom Zedinjenih držav se pripravljajo na trdovraten boj, ki se bo razvil to jesen glede znižanja plač. Tudi premogarski baroni se pripravljajo na pričakovani konflikt.

Kot se poroča, so vsi vrhovni uradniki rudarjev, vstevši predsednika John L. Lewisa, odločeni, da ne privolijo v nikako znižanje plač.

Toda podjetniki računajo na sedanji brezposelnosti položaj, in so že v več slučajih skušali uvesti znižanje plače.

Prvi odziv rudarjev na ta izizvanja bodo podali rudarji na svoji konvenciji, ki se bo pričela v Indianapolisu jutri teden.

Koncem marca prihodnjega leta bosta preminuli delovni pogodki mehkih in trdih premogarjev. To bo prvi slučaj v zgodovini ameriške rudarske industrije, da bosta pogodbi obeh panog rudarjev preminuli hkratu. Rudarska organizacija je sporočila delavskemu departamentu, da ne želi vladnega vmešanja pri pogajanjih.

— Slovenski avtomobilisti pozor! Vsi oni, ki so se prijavili za vožnjo delegatov po mestu v nedeljo, 18. sept., so uljudno prošnje, da pridejo na sejo, ki se vrši v sredo 14. septembra, v S. N. Domu, Pričetek ob 8:30 zvečer. Dogovoriti se moramo še glede voznega reda in drugih posameznosti. Bodite navzoči vsi! — L. Medvešek.

Vdeležite se nocojšnjega shoda v Božeglavovi dvorani!

"Enakopravnost"

IZHAJA VSAK DAN IZVEMŠI NEDELJ IN PRAZNIKOV.

ISSUED EVERY DAY EXCEPT SUNDAYS AND HOLIDAYS

Owned and Published by:

THE AMERICAN-JUGOSLAV PRINTING & PUBLISHING CO.

Business Place of the Corporation — 6418 ST. CLAIR AVE.

SUBSCRIPTION RATES:

By Carrier 1 year \$5.50, 6 mo. \$3.00, 3 mo. \$2.00
Cleveland, Collinwood, Newburgh by mail 1 year \$6.00, 6 mo. \$3.50, 3 mo. \$2.00.United States 1 year \$4.50, 6 mo. 2.75, 3 mo. \$2.00
Europe and Canada 1 year \$7.00, 6 mo. \$4.00

POSAMEZNA ŠTEVILKA 3. SINGLE COPY 3c.

Lastuje in izdaja ga

Ameriško-Jugoslovenska Tiskovna Družba.

6418 ST. CLAIR AVE. Princeton 551. 6418 ST. CLAIR AVE.

Za vsebino oglasov ni odgovorno ne uredništvo, ne upravnštvo.

CLEVELAND, O., TOREK, (TUESDAY) SEPT. 13th, 1921.

104

ZAKAJ?

V Clevelandu je zdaj v teku združitevna konvencija SNPJ in SDPZ. Zborovanje se vrši v nemški dvorani na vzhodni 55. cesti.

Pojavlja se vprašanje: čemu to? Slovenske organizacije so prišle zborovat v Cleveland, pa so prisiljene zapustiti naselbino in iskati prostorov po tujih dvoranah.

Triindvajseti mestni okraj, v katerem žive povečini Slovenci, ima svoje mestno kopališče, v katerem se nahaja tudi prostorna dvorana. Ta dvorana je bila že dana v najem odboru, ki je imel v oskrbi priprave za združitevno konvencijo.

Zakaj se je dvorano odpovedalo? Kdo je imel prste vmes?

To sta zanimivi vprašanji, na kateri bi clevelandski Slovenci radi vedeli odgovor.

Dvorana mestnega kopališča se podnevi sploh ne rabi. Zborovanje konvencije bi torej ne povzročalo nikakih stitnosti za upravo kopališča; vsi športni, telovadni in drugi klubi, ki imajo tamkaj svoje vaje ob večerih, bi vsled tega sploh ne bili prizadeti.

Kje torej tiči vzrok?

Ko se tako vprašujemo, se nam pričenjajo oživljati v spominu dogodki, ki so se odigravali v slovenski naselbini v Clevelandu pred nekaj leti.

Spominjamo se, kako se je denunciralo piknik, katerega je takrat priredilo Republičansko združenje, denunciralo se je vse prireditve in shode naprednega delavstva v Clevelandu, in iste milosti je bil deležen v našem obsegu tudi naš list. Neki gotovi gospod v naši naselbini, ki si šteje v neizmerno čast, če se mu kdaj ponudi prilika oblatiti svoj lastni narod pred kakim uradnim skricem, je bil odgovoren za tista denuncijantstva. To je bilo že večkrat dokazano, in je omenjeni gospod to tudi sam priznal.

Vse to nam je prišlo na misel, ko smo zvedeli o misteriozni odpovedi dvorane mestnega kopališča.

Zato bi stavili na omenjenega gospoda ponižno prošnjo, da nam poda pojasnilo. To nikakor ne bo težko zanj, ko vendar dan zadnem zatrjuje clevelandskim Slovencem, da ima silen "vpliv" in "pull" pri višjih instancah; potemtakem bi moralo biti zanj docela lahko dogoniti stvar do konca in najti krivca.

Trdno smo prepričani, da ako bi bil Mr. Damm, mestni odbornik za 23. okraj vedel, kakšna konvencija se ima vršiti, in koliko ugleda uživata združeni organizaciji med slovenskimi naseljenci v Clevelandu, da bi bil gledal na to, da bi se ne bilo zgodilo, kar se je. Tudi o upravitelju kopališča, Mr. Fosterju, dvomimo, da bi ne šel v vseh ozirih na roko konvenciji, če bi ne dobil kakih napasnih informacij.

Kje torej tiči vzrok? Kdo je kriv?

Vsa slovenska naselbina v Clevelandu vprašuje.

Mr. Pirc, odgovorite! — Izkažite zopet enkrat svoj veliki "pull" in pronajдите tistega, ki je odgovoren. Mi in vsa naselbina v Clevelandu vam bo hvaležna za vaš trud!

Iz stare domovine.

Odpust uradnikov komunistov "Slov. Narod" poroča iz Belgrade: Na temelju zakona o razčisti države bo izvršena po vseh uradnih revizijah in bo odpuščen vse uradništvo, ki je pripadalo komunistični stranki.

Učitelstvu, ki bo služilo v Južni Srbiji ali Črni gori bodo po predlogu prosvetnega ministarstva, k ga je sprejel ministrski svet, računali pri penziji osem mesecev službovanja kot eno celo leto.

Na novinarskem kongresu v Splitu, piše "Život", naj bi se razpravljalo tudi o vprašanju uvedbe enotnega alfabeta v naši državi. Časopisje je vsled razlike pisav omejeno le na posamezne pokrajine in se noben časopis ne more razširiti po vsej državi. — Razlika pisav, cirilice in latinice, je velika ovira medsebojnemu spoznanju Srbov, Hrvatov in Slovencev.

Zaradi večje varnosti municijskih in vojaških skladišč na ljubljanskem polju in vsled tega vse ljubljanske okolice je vojaška oblast odredila, da se straže pri vseh vojaških objektih pomnože. Poleg tega se od mraka do zora je popolnoma zatvorijo poti, ki vodijo mimo artiljerijskega materijala (starih in novih topov itd.) skozi vojaška skladišča. Dovoljenje prelaz je moglo le v spremstvu stražnikov. Poti, ki vodijo od pokopališča neposredno mimo municijskih barak pri vojaškem skladišču, so podnevi in ponoči za vsak prelaz popolnoma zaprta.

Uboj v Rušah pri Mariboru. — Na nedeljski veselici v Rušah sta se sprla gimnazijski abiturient F. Serajnik in 21-letni delavec A. Trnek. Med prepričim je Trnek sunil z nožem v Serajnikov vrat in mu prerazl dovedno žilo. — Vseled izgube krvi je Serajnik umrl. Morilca so aretirali.

Poljski parlament je odobril zakonski načrt, da se morajo vsa poslopja zasigurati proti požaru

z dvema tretjinama svoje vrednosti, poslopja pa, ki jim še specielno preti vedno nevarnost, da zgore, se morajo zasigurati s celotno vrednostjo.

H koncertu jugoslovanskih pevskih društev.

Kljub temu da je bil teošnji koncert Jugoslovanske Pevske Zveze po gl. predsedniku g. Ivan Mladinec-tu, vsled slabih delavskih razmer odgođen, so v zadnjem času pevska društva v Youngstownu, Pittsburghu, Youngstownu in Girarda, Ohio, skupaj 8 društev s približno 200 pevci, sklenila, da se priredi letošnji koncert in sicer na dne 17. septembra, t. i. to je istočasno kot je določilo občno zborovanje v Youngstownu, O.

Kot se nam pojasnjuje, se bode koncert vršil v Carnegie Music Hall, to je v dvorani, ki služi nalašč v take svrhe. Ker bode ta koncert prirejen ravno ob času konvencije N. H. Z., bodejo imeli priliko slišati zastopniki članstva te velike organizacije svoje mile narodne pesmi v mogočem zboru, in kot zastopniki jugoslovanskega naroda bodejo ponesli v svojih srcih prijeten spomin med svoje brate širom ameriškega kontinenta.

Ker je okrožje mesta Pittsburgha obdano z močnimi jugoslovanskimi naselbinami, je upati, da bode udeležba koncerta ogromna od strani občinstva. Pričakuje se, da bode občinstvo pokazalo, da zna ceniti neumorno delovanje pevskih društev za probujanje naroda, naj alitjio naše pesmi tudi drugi odlični narodi, potom katerih bodejo spoznali da Jugoslovani v tem oziru zavzema odlično mesto.

Kot nam znano, so lokalna pittsburska društva zelo aktivna z pripravami za ta koncert; poleg dvorane se preskrbelo vse po-

trebno za piknik in druge zabave, s katerimi hočejo pogostiti svoje sopevce in občinstvo. Vspored koncerta nam sicer še ni znan, vendar nam je znano, da bo isti po svoje vsebinski nadkriljeval vse prejšnje. Pri koncertu bodejo sodelovala sledeča društva:

Hrv. Prosv. dr. Rodoljub, iz Johnstowna, Pa.

Slov. mešani zbor Jugoslavija iz Johnstowna, Pa.

Slov. pev. in izobraž. društvo Bled, Conemaugh, Pa.

Slov. Pev. dr. Prešeren, Pittsburgh, Pa.

Hrv. Pjev. dr. Javor, Pittsburgh, Pa.

Hrv. Pev. dr. Bratska Sloga, Pittsburgh, Pa.

Hrv. Pjev. dr. Strossmeier, Youngstown, Ohio.

Slov. Pev. dr. Ljubljanski Vrh Girard, Ohio.

Ta društva bodejo nastopila posamezno s par pesmimi, nakaž bodejo nastopila v skupnem zboru s premljevanjem orkestra ter zapela lepo umetno skladbo "Slovo". Omeniti je vredno, da bode pevski zbor "Jugoslavija" nastopil v moškem zboru ter zapel novo skladbo "Jugoslavija", katero je uglasbil g. Ivan Potokar. Lepa umetno po narodnem motivu uglasena pesem z lepim baritonom, je porok da, je še mnogo pričakovati od tega mladega umetnika. "Rodoljub" bode zapel nekaj izbranih pesmi v angleškem jeziku, da se tako tudi ta vrzel izpopolni, v splošnem pa bode sestav programa razviden v knjižnicah, katere se bode delilo vsem udeležencem pri vходу.

Iz zgorajšnjega imenika pripravljanih društev za koncert je raz-

vidno da ni med njimi niti enega srbskega pevskega društva. Ni moj namen žaliti čut nekaterih, vendar sem hotel opozoriti na to, da pri vsaki priliki hočejo nekateri "Jugoslovani" imeti Srbsko ime na prvem mestu. V načrtu pravil zveze se nahaja: srpska, hrvatska in slovenačka pjevačka društva; to dolgoverno ime naj se enostavno črta kot žali čuti večine pevcev, nadomesti naj se "Jugoslovanska pevska društva".

Zveza obstoji že peto leto in vsa dovalni predlog tri glasove, protipredlog 53 glasov in predlog 70 glasov. Predsednik proglasi predlog sprejetim in opozori delegate na zaključek, ki so ga sprejeli in da naj točno prihajajo k zborovanjem.

Na dnevi red pride izvolitev odbora za prošnje in pritožbe. Nominacijo v ta odbor so sprejeli sledeči bratje: Perko, Liković, Vodišek, Medvedšek, Podboj, Krefel, Črtalič, Koljlić, Maseša, Barilar, Sečina, Martinjak, Butja, Brusa, Bregar, Jevševar, Klun, Krašna, Sitter, Terbovec in Budič.

Konvencija je oddala glasovnice poverljivemu odboru, da prešteje glasove, ni pa bil še poročan izid glasovanja o tem odboru. Porzdrave konvenciji so poslala sledeča društva, ki so bila prečitana na konvenciji in vzeta na znanje: Slovenska dobrodelna zveza v Clevelandu, društvo sv. Barbare št. 126, Terbanska dolina št. 83 S. D. P. Z., društvo Lipa št. 129 S. N. P. J., društvo "Naprej" št. 5, S. N. P. J., društvo Muška Jednakopravnost, šte. 119 S. N. P. J. in pismo društva Friends of Soviet Russia. O zadnjem pismu se vname kratka debata in sklene, da se prihodnji večer vrši shod, na katerega naj organizacija pošlje govornika v angleškem jeziku.

inmel v roki plošče za podobe Matere božje pri Sveti Štiti in na žalostno gori. Kako se jih ljudje nekada radi kupovali, kadar sem jih v mlajših letih sam prodajal po božjih potih! Podobe so velike in kaj pripravne, da jih deneš v okvir pod steklo. Danes se nihče več ne meni zanje, odkar hodijo tuji prodajalci po naših sejnih, na katerih razobešajo toliko slik, da jih je polna škofija in še kaka druga veža bližnjih tiš. In tudi sicer so se ljudje izpremenili. K Sveti Štiti in na Žalostno goro že malokdo hodi; na Rožniku pa ljudje po maši rajši zahajajo k cerkovniku na zajutrek, nego bi kupovali odpuške.

Vse moje stare plošče se avše in praše, edino za Šmarno goro dobivam še nekaj naročil, ali tudi odtod me bodo izpodrinili tujci. Ne le na Dunaju tudi na Švicarskem že delajo podobice Matere božje s Šmarne gore, in lepe so res, da bi jih prinas nihče ne mogel napraviti takšnih. Odveč sva na svetu jaz in moj stroj Mina, ako to zimo umrem, zapustim vam stroj; odleže sežerji drv."

Tako je osiveli podobar sočutni sosed potožil nekoliko svojih težav in bilo mu je laže pri srcu. Sedaj izpogovori stara Mina:

"Kaj bi bili odveč; prostora je pod solncem vsaki božji stvari, nikar človeku. Res je, delo ni več za vas; mi stari smo za počitek in za molitev. Ali saj vam niti ni sila; le zpregovoriti vam je treba s sinom ostro očetovsko besedo in vdati se mora, če nima kamena namesto srca."

"Kaj bi se mi vdajal, siromaki!" zavrne jo podobar in jo mlo pogleda, "kolikokrat mi je že ponujal pomoč, ali jaz je ne potrebujem in je tudi nočem, rajši ne vem, kako bi se mučil, nego bi prejemal miloščine od rednega deteta."

"Res ste čudni," ugovarja mu Mina; "sam Bog veleva otrokom, naj skrbje za svoje roditelje, pa da ne bi skrbel vaš sin, čegar žena toliko trosi na grešno svojo telo?"

New Yorku ima ženo in otroke, toda ne spusti se ga iz Ellis Islanda, ker je število, določeno po zakonu, dopolnjeno.

Pred kratkim je prišla semkaj na krov nekega parnika Roza Schafraan, kateri starši žive v Brooklynu, toda ker je bilo število naseljenecv dopolnjeno, se je ne spusti v deželo, akoravno nima v Evropi nobenega svojca.

V nekem slučaju se je odredilo deportacijo 10-letne hčerke nekega krojača, ki že sedem let živi v New Yorku, in je pred kratkim poslal še po svojo ženo in hčer, ki sta živeli na Poljskem. Žena je na poti umrla, a ko je v zadnjem slučaju primerilo že sedemindesetdeset sličnih slučajev nepotrebnih krutosti.

Vse to je poslanec Siegel opisal v svojem pismu, katerega je pisal predsedniku Hardingu. 10-letna hčer dospelca v new-yorško pristanišče, se je odredilo, da se jo deportira na podlagi dejstva, da je določeno število naseljenecv dopolnjeno.

Čas tega obzanka se ni prijavilo niti eno Srbsko pevsko društvo, zato ne zasluži, da se jih omenja in celo na prvem mestu.

Ker se gre za korist in napredek jugoslovanskega naroda v Ameriki, sem prepričan da bode vsaki, ki ljubi lepo petje in ki ljubi svoj rod, pripomogel po svoji moči, da se bode ta narodna prireditvev izvršila, kar z največjim uspehom.

Z bratskim pevskim pozdravom!

Andr. Vidrieh.

(Dolje za 1. stran)

Lisjakova hči.

POVEST — Napisal JOSIP STARČ.

"No, kaj stojiš kakor potr grščnik?" oglaš se zopet žena in ga meri od glave do pete. "Toda saj je dobro, da se kešaš in da te vest peče."

"Tebi nasproti mi veš ne očita ničesar," odgovori ji Lovro mirno, "ali kar si mi očitala, je preneumno in prezlobno, da bi se opravičeval le z eno besedo. Nikdar nisem precenjeval samega sebe; tega pa te le moram opomniti, da je sodil tvoj oče o meni popolnoma drugače nego ti."

"Kako je sodil moj oče o tebi, zato se ne menim. Vem pa, da mi je želel boljše usode, nego jo imam poleg tebe."

Lovro ji nato ne reče ničesar, dobro vedo, da ga ne ljubi in da poleg njega res ni srečna, dasi bi dal zanj življenje, nikar posvetnega imetje.

Tem bolj ga je bolelo, da mu je očitala siromaštvo. Težko je bilo reči, koliko je Lovro prižnil in koliko je pridobil sam. To je spoznal že rajni Lisjak; vendar da bi ne bilo nikomur krivice, sodil je, da je najbolje, ako da pridnemu pomočniku hčer in imetje. In dobro bi bilo tako, ko bi se ujemale tudi sri. Prej tega nihče ni mogel vedeti, ker je bila Klotilda po misljenju še neizkušeno de, te, ko se je poročila; sedaj pa je bilo že prepozno. Lovro ji je pregledal marsikaj in ji pustil veselje, ali opreznega trgovca je dobro vedel, da je treba tudi največjemu bogastvu varčnosti, ako naj se ohrani. Do dobra je spoznal, da bo razročna ženina razspisnost naposled presežala dohodke in da se bo tedaj trosila glavnic, dokler ne poide tudi ta. Kaj bi potem počela razvajena žena? Ali pojde v bogajme prosit? Ta strašni prepad ji je ti leta in leta, da že sam ni vedel od kdaj. Na vrhu stopnic je krenil na desno stran po dolgem hodniku, snel ključ z

njeno; ali premehkega srca je bil in se bal, da bi je ne užalil še bolj in je ne odbijal od sebe; zato je rajši molčal in trpel. Pustil jo je in čakal, da se ji jeza zopet poleže, sam pa je ogripl plašč, in dasi je bilo že pozno, šel je z doma, da bi si v svežem nočnem zraku ohladil glavo in umiril utripajoče srce.

IV.

Pri svetem Jakobu v Ljubljini so ravno minile večernice. Ljudje so se po malem razšli, luči so pogasnile in le tanki valovi dišečega kadila so še spominjali dovršene pobožnosti. Tu in tam si pri svitu višjih svetilk mogel še zapaziti posamezno ženo, iz izpovednice pa si čul, kako se je odkaljševal duhovni oče, ki je kot dober pastir vsak čas privedel kako izgubljeno ovco na pravi pot. V tem je v zadnji kapelici pred podobo Matere božje čistega spočetja klečal sključen droban mož. Dolga črna suknja mu je pokrivala vse telo, da nisi vedel, ali je duhovnik ali posveten človek. Dolgo je goreče molil in večkrat na glas vzdihnil, da bi si olajšal velike srčne bolečine. Naposled se je prekrizal vzel s tal visok črn klobuk in se dvignil. Pri kropilnici je zopet pokleknil, globoko se naklonil proti svetemu Rešenju telesu in odšel iz cerkve.

Pred vrati se je oziral, kakor bi ugibal, na katero stran bi krenil; takoj pa se je odločil in zavil okoli redutnega poslopja na Starem trgu. Redko nameščen starinske svetilnice so svetile kaj slabo in skoro si zgrešil suhega starčka. V tem se kmalu zopet pokaže ob hiši, na kateri nekoliko odseva brleča luč bližnje svetilnice. Možiček se je že vračal; na njega upalem obrazu pa si mogel zapaziti silno duševno bol. Ves potr je stopal naravnost proti Svetemu Florjanu in odtod zavil v Hrenove ulice. Pred eno tistih malih hiš postoji, odpre večna vrata in jih takoj zopet zapre za seboj.

Dasi je temno kakor v rogu, stopa varno kakor o belem dnevu po ozkih stopnicah v prvo nadstropje. Dobro mu je bil znan vsak ogel in vsak kamen v hiši, da se nikjer ni spotaknil. Saj ni čuda, stanoval je tu leta in leta, da že sam ni vedel od kdaj. Na vrhu stopnic je krenil na desno stran po dolgem hodniku, snel ključ z

(Dolje prihi)

Predmeti iz umetno rezanega stekla in srebra



so najprimernejša darila za nevesto in ona jih navadno tudi najbolj ceni. V tem oziru se naša zbirka posebno odlikuje, imamo namreč najkrajše predmete, srebrno namizno orodje, skodelice in vrče za šopke iz umetno narezanega stekla, itd.

Lahko rečemo, da je le malo takih zbirk v katerikoli drugi trgovini.

TOREJ če želite podariti nevesti izredno, elegantno in originalno darilo, boste istega prav gotovo našli pri nas.

POSEBNO ZNIZANE CENE.

Frank Cerne, 6033 St. Clair Ave.
JEWELER AND MUSIC STORE

Ravnokar je izšla knjiga

Razkrinkani Habsburžani

katero je izdala Ameriško-Jugoslovanska Tiskovna Družba.

Knjigo je spisala grofica Larich, bivša dvorna dama na Dunaju.

V knjigi opisuje vse podrobnosti vladajoče habsburske klike, kakor tudi smrt cesarjevega Rudolfa.

Knjiga je jako interesantna in priporočamo rojakom, da si jo takoj naročijo.

Cena knjige je samo 60c

ČUJTE!

Naša

BANKEROTNA RAZPRODAJA

je še vedno v teku. Pridite in oglejte si ogromno zalogo moškega in ženskega blaga, obleke za dečke, in deklice, ki se prodajajo po skrajno nizkih cenah. Ravnokar smo prejeli veliko volnenih jopičev (svedrov) za male in velike, moške in ženske. Cene pri blagu na jarde so se tudi silno znižale.

MI DAJEMO ZNAMKE Z VSAKIM NAKUPOM. OB ČETRTKIH PA DAJEMO PO DVE ZNAMKE ZA VSAKIH DESET CENTOV NAKUPA.

Predno greste drugam, zglasite se pri nas.

C. H. ABRAMS
5823 St. Clair Ave.

ZAHVALA.

Vsem prijateljem in znancem pokojnega

Frank Škof-a

izrekamo vsi njegovi sorodniki najtoplejšo zahvalo za obiske in prijateljski spreved pokojnika. Posebno pa se zahvaljujemo društvenim članom Makabejem, Carniola Tent, za krasen venec in skrben spreved. Zahvaljujemo se tudi tovarišem pokojnika za krasen venec ter njih spremitev, priporočujoč pokojnega Franka vsem v blag spomin.

Zalujoči ostali

SESTRIČNE in BRATRANCI.

V Clevelandu, dne 13. septembra 1921.

Nasprotja v revoluciji leta 1848.

Ko so leta 1815 združene vojske evropskih vladarjev končno do dobra premagale Napoleona in zavzele Pariz, je nastal v Evropi mir, t. j. oni absolutistični — fevdalni mir, ki je vladal pred l. 1789, (prva francoska revolucija). Zveza treh vladarjev, takozvana sveta alijanca ruskega avstrijskega in pruskega kralja je bdela nad tem mirom, njegov angelj varuh za vso Evropo pa je bil avstrijski kancelar knez Metternich.

V času tega mira je stopal gospodarski razvoj z velikanskimi koraki naprej. Prišli so v promet prvi stroji, moč pare se je začela umno izrabljati, zidale so se prve železnice, finančni kapital je ustvaril veliko industrijo in z njo industrijski proletarijat. Delavstvo se je grozovito izkoriščalo ob pretirani delovni dobi (14 do 16 ur), zlorabljale so se žene in otroci pri tovarniškem delu. A ne le delavstvo, tudi malomeščanstvo, mali obrtnik in rokodelca sta trpela po novem kapitalističnem razvoju. Vsled teh razmer se je porajala velika nezadovoljnost med evropskim ljudstvom in je zorela čim dalje bolj. Bilo je treba le povoda, da se je tleča iskra razpihnila v požar. Ta povod je dala slaba letina, ki je pritisnila leta 1847, po vsej srednji Evropi. V februarju naslednjega leta je izbruhnila revolucija v parizu, v marcu na Dunaju. Pred njo so morali bežati oziroma se poskriti zastopniki absolutizma in fevdalizma.

Revolucija v letu 1848. je imela torej svoje vzroke v kapitalističnem razvoju. Do tega časa so se namreč pod vplivom nastajajočega kapitalizma popolnoma razvili vsi stanovi oziroma vsi razredi človeške družbe. Na eni strani imamo fevdalno gospodo, t. j. veliko duhovščino in plemstva, ki sta združena z absolutističnim prestolom in varujeta svojo korist in koristi prestola, ki so ene in iste, istovetne napram koristim vsega ostalega ljudstva, meščanstva ali tretjega stanu, kakor ga je francoska revolucija imenovala. Toda ta tretji stan že davno ni enoten; razcepil se je po eni strani v velemeščanski (velekapitalistični) in malomeščanski razred, ki sta se zopet oba smatrala za celoto, buržoazijo, imajočo menda skupne nasprotujoče koristi proti zadnjemu gospodarsko najnižje stoječemu razredu, proletarijatu. Slednji se je leta 1848. že zavedal svojega razrednega stališča, francoski delavec je vihtel na barikadah leta 1789. le francosko trobojnico, leta 1848, pa poleg nje že tudi rdečo zastavo.

V prvem veselju, ko je padel star absolutistično-fevdalni sistem, ko je odpadlo tlačenstvo in desetina, ko se je proglasila politična svoboda, ko so stara gesla bratstva in enakosti prevzela obojestrano srca — v tem prvem trenutku se je vele- in malomeščanstvo čutilo eno z delavstvom. Ali le malo časa je trajalo to bratstvo. Že nekoliko dni po revoluciji se je meščanstvo v Parizu razdvojilo. Vele in malomeščanstvo v Parizu je začutilo, da ima

nasprotne interese od delavstva ter ga je začelo od sebe odbijati. težavo je Spariško delavstvo doseglo dva zastopnika (Alberta in Louis Blanca) v narodnem zboru. (Proglasena je bila medtem seveda republika.) V tem sta ona dva takoj začela povdarjati gospodarsko-socialne razhteve proletarijata. Otvorile so se narodne delavnice, v katerih so dobili brezposelni delavci dela in zaslužka; v Luksemburgu pri Parizu se je otvoril zavod za proučevanje socialnega vprašanja. Ali le malo tednov potem, in že najdeno združeno vse meščanstvo proti delavstvu. Narodne delavnice se zapro in v mesecu juniju je že nad 10.000 delavcev poklala nastopivša meščanska reakcija. Novi socialni delavski razred je vse ostale prestrašil, da so se združili proti njemu. Zatajitev svobodnomislelnih principov se je maščevala na meščanstvu. Prvo je prišlo malomeščanstvo na vrsto, ki je bilo kmalu izključeno od zastopstva v narodnem zboru po velemeščanih. A tudi to se je kmalu začutilo šibko, balo se je tudi maščevanja malomeščanstva in delavstva, edino rešitev in oporo je videlo v krepki vojski, zato se je podvrglo popolnoma generalu Napoleonu (nečaku prvega Napoleona), ki se je kmalu nato leta 1853. proglasil za francoskega cesarja in uvedel je zopet staro absolutistično vojaško vladno.

Podobno usodo je imela revolucija na Dunaju in drugod, enaka znamenja pri njenem postanku in podobne posledice. O leta 1850. je bila po vsej Evropi revolucija potlačena.

Zapuščina iz te dobe nam je ostala v Marx-Engelsovem komunističnem manifestu. Ko je revolucija ugasnila, je Marx prvi spoznal, da so leta 1848. socialna protivja igrala prvo vlogo, da so se borili različni razredi ne za kakšno fantastična gesla, marveč za moč v državi. Marx je spoznal, da izvirajo vsi politični dogodki iz gospodarskih nasprotij.

Naprej.

Umrli je v ponedeljek 15. m. m. v bolnišnici v Ljubljani abiturient g. Jože Piber, zastopnik mlajše revolucionarne struje v literaturi in umetnosti.

Zakoni v Franciji po revoluciji. Po zadnji francoski revoluciji izdani zakoni v Franciji so dosegli zelo visoko število. Po izdani statistiki je dobila Francija po revoluciji vsega skupaj 250.000 zakonov in naredb. Prvo cesarstvo jih je izdalo 10.500, barbonska restavracija jih je izdala 35.000, druga republika je sprejela 37.000 a izdala 12.000; drugo carstvo je sprejelo in izdalo 45.000 zakonov in naredb. Ali rekord je dosegla sedanja tretja republika, ki je izdala 100.000 zakonov. Če prištejemo k temu številu še v tem razdobju izdane naredb, se dobi gori navedeno število.

Zanimiv prirodni pojav. V Velikem brdu pri Kakarski v Dalmaciji je ovca vrgla dvojčke z dvema popolnoma razvitima truploma, 8 nogami in dvema repoma, dočim imata skupaj samo eno popolnoma pravilno razvit vrat in eno, popolnoma razvito glavo. Zanimivo je opazovati, kako se

je zavžita hrana delila na dva žolodca, ko sta bila, kakor poroča "Život", junca popolnoma dobro razvita. Ta redkost v narodi bo shranjena v kakem našem prirodnem muzeju.

Spomenik Masaryku. V nedeljo 7. avgusta so slavnostno odkrili v Olomucu spomenik prvega predsednika češkoslovaške republike in znanstveniku dr. T. G. Masaryku.

Poneverbe v carinarnici v Novem Sadu. Finančno ministrstvo je poslalo v Novi Sad inšpektorja, da preišče vse nepravilnosti uradnikov tamošnje carinarnice. Radi teh nepravilnosti je oškodovana država kakor tudi privatne osebe za večje vsote, ki se imajo šele ugotoviti.

SLOVENSKA DELAVSKA ZADRUŽNA ZVEZA

kliče delegatom

ZDRUŽEVALNE KONVENCije

Dobrodošli!



To je edina slovenska delavska zadružna zveza v Clevelandu in lastuje dve trgovini. Glavna trgovina se nahaja v lastnih prostorih na 667 E. 152nd St., podružnica pa na 16117 Waterloo Road.

Torej delavci, ki še niste delničarji, postanite delničarji in odjemalci ter podpirajte sami sebe.

MI NAKLADAMO CALIFORNIJSKO GROZDJE

za razpošiljate v mesecu septembru. Mi vam garantiramo, da dobite grozdje in ga vam pošljemo direktno na dom. Če vam grozdje ne uga-ja, potem, ko ga prejmete, se vam vrne vsak cent vašega denarja. Mi prodajamo sveže in najboljše

KALIFORNIJSKO GROZDJE p o najmernejših cenah.

Mi sprejememo vaše naročilo neglede kako majhno ali veliko je. Mi razvažamo v zabojih, na tone in po cele železniške vozeve.

THE CALIFORNIA GRAPE COMPANY.

361-364 Hippodrome Annex

Telefon: Main 1328

715 Prospect Ave.

CLEVELAND, OHIO.

O. S. Central 4550

POZOR!

V SREDO, DNE 14. SEPTEMBRA ZVEČER

— se vrši —

Shod Slov. Soc. Kluba

štev. 49

na katerega ste vabljeni vsi delavci, da pokažete, da se zavedate dolžnosti napram samim sebi, da niste zadovoljni z današnjimi slabimi časi in brezposelnostjo in da ste pripravljeni boriti se proti povzročitelju vsega tega zla — proti kapitalizmu. — Obenem se vas vabi na

KONCERT

katerega priredijo v počast delegatom

Združevalne konvencije S. N. P. J. in S. D. P. Z.

PEVSKA DRUŠTVA

SOČA - ZARJA IN JADRAN

v petek, 16. septembra zvečer

Obe omenjeni prireditvi ki se vršita

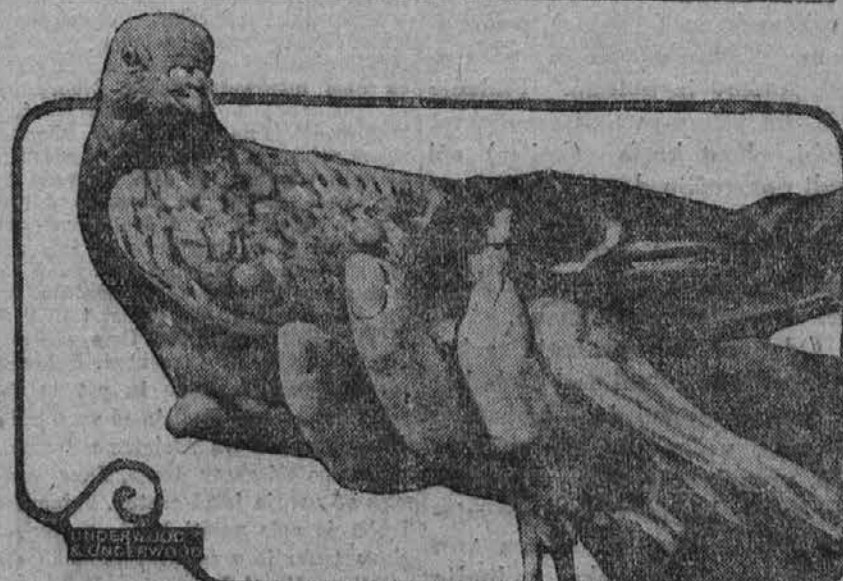
v prostorih Slov. Doma

na 15810 Holmes Ave., Collinwood

sta velevažnega pomena za našo naselbino, zato ste vabljeni da se jih udeležite v polnem številu.

VSTOPNINA PROSTA.

Pri koncertu sodeluje slovenski orkester pod vodstvom Mr. John Ivanuša.



Golob, ki ga predstavlja slika, je rešil življenje dr. Edmunda Hellerja, ki se je zgrbil v Hoodoo gorovju, Wyd. Našlo se ga je v New Yorku s sporočilom dr. Hel-

lerja, pritrjenim na nogi. Odposlana je bila v Wyoming takoj brzoyavka, nakar se je v gorovje podala ekspedicija, ki je dr. Hellerja še pravočasno našla.

Clevelandske novice

—V soboto zvečer je bila ustreljena Miss Florence Radatz, telefonska operatorica. Zločin se je izvršil blizu njenega doma na 2333 W. 40 St. Edina sled za morilcem so odtisi prstov in nog na dvorišču Mrs. Frances Lake, 2316 W. 44 St., kjer je bilo najdeno deklečino truplo. Policija po primerjavi te odtise z odtisi rok in nog treh sumljivih moških, katere drži za preiskavo. Detektivji skušajo tudi zaslediti nekega moškega, s katerim se je Miss Radatz baje večkrat shajala. Dva moška, ki sta bila nekdanja njena prijatelja, sta se na poziv izkazala, da sta bila takrat na drugem kraju, in sta bila oba izpuščena. S pripovedovanjem nekega tretjega moškega pa detektivji niso bili zadovoljni in ga držijo še vedno za nadaljna zaslišanja.

—Se nikdar ni pohajalo v clevelandske javne šole toliko otrok kot se jih pričakuje letošnje leto. Takoj prvi dan je prišlo v šolo nad 110,000 učencev in šolski nadzornik Jones pričakuje, da bo to število narastlo, predno mine teden, do 125,000 ali 130,000. Vse šolske sobe se prenapolnijo in za kakih 25,000 učencev je že zdaj zmanjkalo prostora.

Razrede se bo obdržalo po nekakih barakah, katere se bo postavilo na šolska dvorišča in pa po kletih šolskih poslopij, katere se bo preuredilo v šolske sobe.

—Ne pozabite priti nocoj na shod, katerega prireja soc. klub št. 27. Nastopilo bo več dobrih govornikov iz Chicage in drugod, ki se mude v Clevelandu kot delegatje na združitveni konvenciji. Nastopi tudi pev. zbor Zarja.

—Jutri zvečer se vrši v Slov. Domu v Collinwoodu shod, katerega prireja soc. klub št. 49. Vse cenj. delegate in delegatnje ter drugo občinstvo se vabi, da posejijo ta shod v obilnem številu.

—10-letna Marcela Reister in njena 6-letna sestra Virginija, 4790 Riverside rd., sta se večkrat po šoli podali na domači vrt, da se igrata. Deklici sta se držali za roke, ko se ena izmed njih spodtakne nad žico, ki je ležala skrita v travi; žica zaprasketa, deklci pa sta padli nezavestni na tla. Bil sta prepeljani takoj k zdravniku, toda medtem ko so vsi poskusi, da se oživi Marcela, ostali zaman, pa je Virginija ostala pri življenju akoravno je hudo opečena in pretresena. Električna žica se je najbrže utrgala tekom nedeljskega naliva; toda se še ni popravila.

—Gradbeni komisar George Summerel je priporočal večeraj, naj bi se kolikor mogoče malo porokovalo strehe z lesenimi deščicami, ker so največja nevarnost v slučaju ognja. Dejal je tudi, da so ljudje že itak sami prišli do tega, da raje rabijo druge vrste materiala za kritje streh.

—V staro domovino so se podali sledeči rojaki in rojakinje: Louis Peterlin s soprogo; Anton Glavan s soprogo in Mary Pucel. Predno odplujejo na široko morje, pozdravljajo še vse prijatelje in znance, posebno pa one, ki so jih spremljali na kolodvor. Prav pohvalno so se izrazili tudi o potrebi parobrodne agencije Zupanc in Kaupa. Zelimo jim srečno pot in mnogo uspeha v domovini.

—Charlet Colletti, ki je bil tudi prijet v zvezji z umorom Flya in Fannerja, bo najbrže izpuščen, ker kot se je izjavil državni prosekutor, se ni dozda prineslo na dan še nikakih dokazov, da je imel kaj opraviti z zločinom.

—Na imeniku, iz katerega se bo zbiralo porotnike za obravnavo Dominika Benignoja, ki je obdolžen sodelovanja pri ropu in umoru Slyja in Fannerja, je sedaj že sedem žensk. Pri izbiranju porote je navzoča tudi njegova žena s svojima otrokoma, 3-letno Florence in 2-letno Leno. Najbrže bo tudi Benigno obsojen na smrt kot sta bila Motto in Purpera, ker sta bila kriva istega zločina. Kot pravita njegova odvetnika, P. J. Mulligan in J. P. Babka, bo Benignojem glavni zagovor baje dokaz, da se je za časa ropanja in umora nahajal neke drugje.

DAVID BOGER
prodajalec za
S. MEDIALOWITZ CO.
Cigare, cigarete in tobak.
Kadite Havana Spear cigare
od 10c naprej.
657 Broadway Cent. 942
Prospect 3476

Zakaj nosimo očala?

Tisoče in tisoče ljudi vprašuje zdravnike in sami sebe, zakaj je potrebno nositi očala in zakaj jih več ljudi nosi v Ameriki kakor v starem kraju. To sta veliki vprašanji ter jih je težko razumljivo popisati, da bi jih popolnoma razumel človek, ki mu ni znana anatomija (veda človeškega telesa) fiziologija (nauk o delovanju telesa) in živčni sistem. A vendar boste bolj razumeli vaše oči ko ta članek prečitate. Očala moramo nositi tisti, ki smo daljnega pogleda (hypermetropici) za to, da odstranimo živčni napor in to je do 45. ali 50. leta, in potem se jih pa mora nositi zato, da se dobro vidi in, da se živčevje ne oslabi. Ako človek, ki je daljnega pogleda, ne nosi očal ali pa ne očal, ki bi prihranila ves živčni napor, izrablja energijo, kvari dobro zdravje ter krajša življenje. Od slabih oči se dostikrat čutijo neredi v drugih delih telesa prej kakor pa v očeh, in to je, ker nenormalne oči dobijo izredno živčno moč in ta moč gre tudi v druge organe telesa; ker jo pa ti organi ne potrebujejo povzroči velike neredne.

Znanstvo Neurometer-a nam je dokazalo, da človek z normalnim organom porabi vsaki dan 1,000,000 enot živčne sile. Toraj ako so naša očala eno enoto močnejša ali z drugimi besedami, ako so naše oči eno enoto prekratke, (toliko ali več defekta se dobi v 90% od vseh ljudi), to pomeni, da smo imeli 230,400 enot živčnega napora, ki je čez normalni za en milijon enot. Ako ima človek 2 enoti prekratko oko, tedaj podvojimo številko 230,400, ki nam da 460,800 enot in če se dobi 3, 4 ali več enot, pomnožimo številko 230,400 z 3, 4 itd. in to nam dokaže koliko enot živčne sile izrabimo vsaki dan čez normalnih 1,000,000 enot. Kadar ima človek tako slabe oči, da zahtevajo 500,000 enot izredne živčne sile, tedaj živi en dan in pol namesto enega dne, ker porabi toliko živčne sile ali energije, kakor je porabi človek z normalnim očesom ali človek s pravimi očali en dan in pol. Ako se živčevje izrablja na eni ali drugi način, kakor na primer s defektnim očem, prenapolnjenim želodcem, nepravilno hrano, preobilnim delom brez pravih počitka, itd. človek postane oslabiljen in trpi z mnogim neredom ter sčasom oboli z eno ali drugo boleznijo.

Jako zanimivo je, ako pomislimo, da je naš človeški stroj slični stroju znanstva kakor na primer avtomobil. Če ne skrbimo dobro in ne držimo vse v dobrem redu ter mu ne damo dosti olja in gasolina, se bo nam kmalu pokvaril, in posledice? — Ravno tako se tudi z človeškim strojem zgodi, ako nepravilno ravnamo z njim.

Simptoni ali znaki slabih oči so številni in različni kakor na primer glavobol, trganje v očeh in okoli oči, otekle očesne veke (eyelids), suhe in pečujoče oči, solzne, gnojne, vneta zunaj in znotraj očesa, zguba dobrega vida, "megla" pred očmi, kadar beremo, različne rasti na očeh in očesnih vekah, to so mrena, jekmen, zrcni znotraj na vekah, itd. Imamo tudi navpičen (vertikalni) zgrbanec (wrinkle) nad nosom. Križne oči ter še več drugih znakov in bolečin. Padanje očesnih vekov se tudi mnogokrat dobi. Rast krofa (koiter) oči tudi povzroči dosti kajti z pravimi očali in hrano se je že mnogokrat odpravil, ker človek, ki ima krof ima tudi vselej defektne oči, dasiravno mu ni znano.

Odgovor na vprašanje, zakaj v Ameriki več ljudi nosi očala kot v stari domovini je: izobrazba zdravlja, večja raba oči za branje, premikajoče slike, razne nove stvari, ki jih vedno opazujemo, itd. Toraj oči so pa tam ravno take kakor tukaj in ljudje tam v nekaterih krajih trpe še bolj kot tukaj, ker nimajo sredstev, da bi si pomagali. Tukaj je nam nepotrebno trpeti, ker lahko gremo vsaki čas k zdravniku.

Kratkega pogleda (myopic) ljudje nimajo živčnega napora kakor oni z daljnim pogledom, toda morajo očala nositi, da bolj vidijo.

Dr. L. A. Starce,
Ophthalmologist.

Obravnava proti rudarjem.

Williamson, W. Va., 12. sept. —Prva priča v obravnavi proti rudarjem, ki so obtoženi umora sedmih Baldwin-Felts detektivov, ki so bili ubiti v znani matevanski bitki, ki se je vršila še meseca maja preteklega leta, je John Akers.

Tekoča obravnava se vrši specifično radi uboja detektiva Fergusona, obtožba pa je naperjena v prvi vrsti proti Fred Burgraffu in Reece Chambersu, dva izmed 24 rudarjev, ki so bili prvotno obtoženi.

Pričakuje se, da bo obravnava kratka. Kot znano, je prva obravnava, katere poglavitni obtoženec je bil Sid Hatfield, ki je bil pred kratkim ustreljen pred sodnijskim poslopjem v Welch-u od strani privatnih detektivov, spoznala vse obtožence nedolžnim. Takratna obravnava se je vlekla več tednov.

V soglasju z odredbo prekega sode, ki je v Mingo okraju še vedno v veljavi, ne sme razven obtožencev, pri čem v drugih oblasti, nihče v sodno dvorano.

Gen. Bandholtz odpotoval v Washington.

Charleston, W. Va., 12. sept. Brigadir general Bandholtz, ki je poveljnik zveznih čet, ki so bile poslani v West Virginijo, je danes odšel v Washington.

CUNARD-ANCHOR
V Jugoslavijo, Bolgarijo, na Romunsko in Madžarsko preko Dubrovnik Trst in Reko.
CALABRIA 13. okt.
PANNONIA 22. okt.
ITALIA 29. okt.
Vozni listki \$103.00 na Calabria
In Italia: \$100.00 na Pannonia,
Davek \$5.00
BERENGARIA 22. sept.
AQUITANIA 4. okt.

KRČI — BOŽJAST IN BLAZNOST JE MNOGOKRAT POVZROČENA OD TRAKULJ.

Ponavljajoči pojavi Sv. Vida plesa, krčev in božjasti, umobol, blaznost, krivoglednost, in druge slične bolezni so poznane kot bolezni katere mnogokrat povzročijo trakulje v odvajalnem črevesu, in ko se jih je spravilo iz sistema, je tudi bolezen zginila. Tudi druge resne bolezni je že povzročila trakulja. Draženje okrog anusa je včasih zelo neprijetno, kar povzročijo gliste. Gotov znak, ki imate trakuljo je če vidite delce zajedalca v blatu. Sugestivni znaki so, zguba apetita, nenadna požrešnost, bel jezik, gorčina, bolečine v želodcu, čut, ko da bi nekaj lezlo po črevesju in drobno, zagačen vrat, neprestano pljuvanje, neprebrava, bolečine v hrbtu, vrtoglavost, glavobol, onemoglost, kadar imate prazen želodec, in udre oči, Zguba krvi, glavobol, in vrtoglavica niso nenavadni znaki. Nemirnost in razdraženost po noči. Je pa tudi resnica, da je na stotine ljudi, ki tako rekoč zabavajo trakulje in ne občutijo nikakih neprijetnosti, in celo ne vedo da jih imajo dokler ne zapazijo dolgih koncev po od 3 do 4 čevlje v blatu. Laxatode je pristno seme za izganjanje glist, in je poznano radi svoji izvirnosti. Laxatodes se prodaja pri the Marvel Med. Co. "Dept." SLV. 9 B-OYE Pittsburgh, Pa. Celo zdravilo deset dolarjev in 48 centov. Polovica zdravila šest dolarjev in pet in sedemdeset centov. Poslalo se vam je bo takoj, kakor hitro prejmemo denarno nakaznico ali gotov denar. Zavarovalnina od zavoja je 25 centov. Pripomba Treba je zelo paziti kdaj se pojavi glavna trakulje v blatu potem, ko ste začeli zavživati Laxatodes. Dokler se ne odpravi glava, zraste trakulja še vedno lahko ravno tako kot prej.

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

Ustavite se pri tej uri in se ne pravi pravi

MALI OGLASI

FRENCH LINE
COMPAGNIE GÉNÉRALE TRANSATLANTIQUE
Express Postal Service

Direktna postrežba v

Jugoslavijo

PREKO HAVRE
z velikimi parniki na 2 in 3
vijake

TOURNAINE 17. sept.
LEOPOLDINA 17. sept.
FRANCE 21. sept.
LAFAYETTE 26. sept.

Za družine nudimo izborne ugodnosti tretjega razreda — kabine z dvema, štirima, šestimi in osmimi posteljami. Vsi taki potniki bodo deležni iste izborne postrežbe in hrane, vsled katere je znana francoska črta. Za nadaljne informacije vprašajte pri lokalnih agentih FRENCH LINE.

Poceni hiša za dve družini. — Naprodaj je hiša moderno izdelana, kopalnice, elektrika, plin, škrljeva streha veranda spodaj in zgoraj. Poslopje je še skoro novo, staro šele štiri leta. Proda se radi odhoda v staro domovino. Poizve se pri lastniku na 14310 Sylvia Ave., Collinwood. (217)

POŠLJANJE DENARJA

po pošti ali brzojavno
hitro, poceni, zanesljivo.
Na uložke plačamo
po 4% obresti.

Prodajamo parobrodne listke.
Javni notarski oddelek.
AMERICAN UNION BANK

Ivan Nemeth, predsednik
GLAVNI URAD:
10 E. 22nd Street.
PODRUŽNICA:
1597 2nd Avenue.
New York City

Frank Zakrajšek

Najmodernejši pogrebni zavod
v Clevelandu
POGREBNIK IN EMBALMER

1105 Norwood Rd.

Tel. Princeton 1735—W.

TEL. Rosedale: 4938

Avtomobili za krste, poroke in

pogrebe in druge prilike.

POBLAŠČEN ZASTOPNIK ZA